ANNEXE 18

AVIS DE PRÉSENTATION – PRATIQUE CIVILE

VERSION FRANÇAISE ET ANGLAISE

District de Gatineau

**CANADA COUR SUPÉRIEURE**

**PROVINCE DE QUÉBEC** (Chambre civile)

**DISTRICT DE GATINEAU \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**

**No : 550- \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**

**\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**

Partie demanderesse

**\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**

Partie défenderesse

AVIS DE PRÉSENTATION

PRATIQUE CIVILE (SALLE # 3)

**1. PRÉSENTATION DE LA DEMANDE**

**PRENEZ AVIS** que la demande sera présentée à une séance de Cour de pratique civile de la Cour supérieure, dans la salle # 3 du palais de justice de Gatineau, situé au 17 rue Laurier, ville de Gatineau, le \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 20\_\_\_, à 09h00, ou aussitôt que le conseil pourra être entendu.

Prenez avis que vous pouvez vous joindre à l’appel du rôle de pratique selon votre préférence, soit en vous présentant en salle de Cour, soit virtuellement en suivant les instructions ci-bas.

**2. COMMENT JOINDRE L’APPEL DU RÔLE DE PRATIQUE VIRTUEL**

Les coordonnées pour vous joindre à l’appel du rôle virtuel de la salle # 3 sont les suivantes :

a) **par l’outil Teams :** en cliquant sur le lien correspondant : (Copier/coller le lien Teams (version Word) de la salle # 3[[1]](#footnote-1).

[Rejoindre la réunion Microsoft Teams - SALLE #3 - Gatineau](https://teams.microsoft.com/l/meetup-join/19%3ameeting_ZjI2YzczZjEtZjgwZS00NjM3LWJmNzgtODE1OWQ1YjgyODIy%40thread.v2/0?context=%7b%22Tid%22%3a%223f6dec78-7ded-4395-975c-6edbb7d10b16%22%2c%22Oid%22%3a%22d6a23183-9925-4ce3-88fa-e0836dcc5925%22%7d)

Vous devrez alors inscrire votre nom et cliquez sur « Rejoindre maintenant ». Afin de faciliter le déroulement et l’identification des participants, nous vous invitons à inscrire votre nom de la façon suivante :

* Les avocats : Me Prénom, Nom (le nom de la partie représentée)
* Les parties non représentées par avocat : Prénom, Nom (précisez : demandeur(esse), défendeur(esse) ou autre)
* Pour les personnes qui assistent à une audience publique : se limiter à inscrire la mention « public»

b) **par téléphone :**

Canada (Numéro gratuit) : (833) 450-1741

Canada, Québec (Numéro payant) : +1 581-319-2194

ID de conférence : 198 909 882#

**3. DÉFAUT DE PARTICIPER À L’APPEL DU RÔLE DE PRATIQUE**

**PRENEZ AVIS** qu’à défaut par vous de participer à l’appel du rôle, un jugement par défaut pourrait être rendu contre vous, sans autre avis ni délai.

**4. OBLIGATIONS**

4.1 La collaboration

**PRENEZ AVIS** que vous avez l’obligation de coopérer avec l’autre partie, notamment en vous informant mutuellement, en tout temps, des faits et des éléments susceptibles de favoriser un débat loyal et en vous assurant de préserver les éléments de preuve pertinents (*Code de procédure civile*, art. 20).

4.2 Mode de prévention et de règlement des différends

**PRENEZ AVIS** que vous devez, avant de vous adresser au Tribunal, considérer le recours aux modes privés de prévention et de règlement de votre différend qui sont la négociation entre les parties de même que la médiation ou l'arbitrage, pour lesquels les parties font appel à l'assistance d'un tiers (*Code de procédure civile*, art. 1 et 2).

4.3 Directives

**PRENEZ AVIS** que vous devez respecter les Directives en matière civile qui s’appliquent dans le district de Gatineau que vous pouvez consulter dans le site Internet de la Cour supérieure et celui du Barreau de l’Outaouais.

**VEUILLEZ AGIR EN CONSÉQUENCE.**

Gatineau, ce\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 20\_\_\_\_\_\_.

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  
Me   
Avocats de la partie   
Courriel :

Tél. :

**CANADA SUPERIOR COURT**

**PROVINCE DE QUÉBEC** (Civil Division)

**DISTRICT DE GATINEAU \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**

**No : 550- \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**

**\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**

Plaintiff

**\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**

Defendant

**NOTICE OF PRESENTATION**

**CIVIL PRACTICE (ROOM # 3)**

**1. PRESENTATION OF THE APPLICATION**

**TAKE NOTICE** that will be presented in the Civil Practice Division of the Superior Court, in virtual courtroom # 3 of the Gatineau Courthouse, located at 17 Laurier Street, city of Gatineau, on \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 20\_\_\_, at 9:00 a.m., or as soon as counsel may be heard.

Take note that you may attend the roll call for the practice division by either appearing in person in the courtroom, or virtually as per the instructions below, according to your preference.

**2. HOW TO JOIN THE VIRTUALLY ATTEND THE ROLL CALL FOR THE PRACTICE DIVISION**

The coordinates to virtually attend the roll call in courtroom # 3 are as follows :

a) **Using Teams:** to open the permanent link established for courtroom #3[[2]](#footnote-2) (copy/paste the link (Word format) for courtroom # 3):

[Rejoindre la réunion Microsoft Teams - SALLE #3 - Gatineau](https://teams.microsoft.com/l/meetup-join/19%3ameeting_ZjI2YzczZjEtZjgwZS00NjM3LWJmNzgtODE1OWQ1YjgyODIy%40thread.v2/0?context=%7b%22Tid%22%3a%223f6dec78-7ded-4395-975c-6edbb7d10b16%22%2c%22Oid%22%3a%22d6a23183-9925-4ce3-88fa-e0836dcc5925%22%7d)

You must then fill in your name and click “Join Now”. In order to facilitate the process and the identification of the parties, we invite you to fill in your name in the following manner:

* Attorneys: Mtre. Name, Surname (name of the party being represented)
* Parties not represented by an attorney: Name, Surname (specify: Plaintiff, Defendant or other)
* For persons attending a public hearing: you can simply indicate “public”.

b) **By telephone:**

Canada (Toll free number): (833) 450-1741

Canada, Québec (Charges will apply): +1 581-319-2194

Conference ID: 198 909 882#

**3. FAILURE TO ATTEND THE calling of the roll in practice division**

**TAKE NOTICE** that should you fail to attend the roll call, a judgment by default could be rendered against you, without further notice or delay.

**4. OBLIGATIONS**

4.1 Duty of cooperation

**TAKE NOTICE** that you are duty-bound to co-operate and, in particular, to keep one another informed at all times of the facts and particulars conductive to a fair debate and to make sure that relevant evidence is preserved. (*Code of Civil Procedure*, art. 20).

4.2 Dispute prevention and resolution processes

**TAKE NOTICE** that before referring your dispute to the courts, you must consider private dispute prevention and resolution processes which are negotiation between the parties, and mediation and arbitration, in which the parties call on a third person to assist them (*Code of Civil Procedure*, art. 1 and 2).

*5.3 Directives*

**TAKE NOTICE** that you must respect the Directives specific to family matters in the district of Gatineau which can be found on the Superior Court of Quebec website and on the Barreau de l’Outaouais website.

**PLEASE GOVERN YOURSELF ACCORDINGLY.**

Gatineau, this\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 20\_\_\_\_\_\_.

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  
Mtre.   
Attorney for   
Email:

Tel.

1. La liste des liens Teams de toutes les salles d’audience du palais de Justice de Gatineau sont annexés aux présentes directives ([annexe 9](https://coursuperieureduquebec.ca/fileadmin/cour-superieure/Districts_judiciaires/Gatineau/Annexes/DIRECTIVES_-_ANNEXE_9.pdf)). Ils sont également publiés sur le site Internet de la Cour supérieure du Québec et sur celui du Barreau de l’Outaouais. [↑](#footnote-ref-1)
2. The list of the permanent Teams hyperlinks to the virtual hearing rooms of the Gatineau Courthouse is attached to these Directives ([Schedule 9](https://coursuperieureduquebec.ca/fileadmin/cour-superieure/Districts_judiciaires/Gatineau/Annexes/DIRECTIVES_-_ANNEXE_9.pdf)). It is also published on the Superior Court of Quebec website and on the Barreau de l’Outaouais website. [↑](#footnote-ref-2)